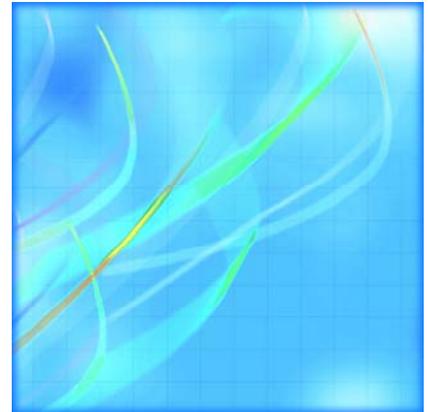




N° 23-015-XIF au catalogue

# Statistiques de volaille et oeufs

2006



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section du bétail, Division de l'agriculture, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : 1 800 263-1136).

Pour obtenir des informations sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web à [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca).

Service national de renseignements **1 800 263-1136**

Service national d'appareils de télécommunication pour les malentendants **1 800 363-7629**

Renseignements concernant le Programme des services de dépôt **1 800 700-1033**

Télécopieur pour le Programme des services de dépôt **1 800 889-9734**

Renseignements par courriel [infostats@statcan.ca](mailto:infostats@statcan.ca)

Site Web [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca)

## Renseignements pour accéder au produit

Le produit n° 23-015-XIF au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca) et de choisir la rubrique Nos produits et services.

## Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de *normes de service à la clientèle* qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136. Les normes de services sont aussi publiées sur [www.statcan.ca](http://www.statcan.ca) sous À propos de Statistique Canada > Offrir des services aux Canadiens.



Statistique Canada  
Division de l'agriculture  
Section du bétail

# Statistiques de volaille et oeufs

2006

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2006

Tous droits réservés. Le contenu de la présente publication électronique peut être reproduit en tout ou en partie, et par quelque moyen que ce soit, sans autre permission de Statistique Canada, sous réserve que la reproduction soit effectuée uniquement à des fins d'étude privée, de recherche, de critique, de compte rendu ou en vue d'en préparer un résumé destiné aux journaux et/ou à des fins non commerciales. Statistique Canada doit être cité comme suit : Source (ou « Adapté de », s'il y a lieu) : Statistique Canada, année de publication, nom du produit, numéro au catalogue, volume et numéro, période de référence et page(s). Autrement, il est interdit de reproduire le contenu de la présente publication, ou de l'emmagasiner dans un système d'extraction, ou de le transmettre sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, reproduction électronique, mécanique, photographique, pour quelque fin que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable des Services d'octroi de licences, Division des services à la clientèle, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mai 2006

N° 23-015-XIF au catalogue, vol. 3, n° 1

ISSN 1710-3533

Périodicité : trimestrielle

Ottawa

This publication is available in English upon request (Catalogue no. 23-015-XIE).

---

#### **Note de reconnaissance**

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

# Informations pour l'utilisateur

---

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0<sup>s</sup> valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la *Loi sur la statistique*
- E à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié

# Table des matières

---

<b>Faits saillants</b>	<b>5</b>
<b>Introduction</b>	<b>9</b>
<b>Produits connexes</b>	<b>10</b>
<b>Tableaux statistiques</b>	
1 Production à la ferme de viande de volaille	12
2 Écoulement à la ferme de viande de volaille	13
2-1 Poulet	13
2-2 Dindon	14
2-3 Volaille, total	15
3 Disponibilité et écoulement de viande de volaille	16
4 Production d'oeufs selon la province	18
4-1 Nombre moyen de pondeuses	18
4-2 Oeufs par 100 pondeuses	19
4-3 en milliers de douzaines	20
5 Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province	21
5-1 Canada	21
5-2 Terre-Neuve-et-Labrador	22
5-3 Île-du-Prince-Édouard	23
5-4 Nouvelle-Écosse	24
5-5 Nouveau-Brunswick	25
5-6 Québec	26
5-7 Ontario	27
5-8 Manitoba	28
5-9 Saskatchewan	29
5-10 Alberta	30
5-11 Colombie-Britannique	31
6 Stocks d'oeufs congelés et oeufs comestibles sèches, Canada	32
7 Disponibilité et écoulement d'oeufs	32
8 Prix moyen des oeufs vendus pour consommation au Canada, par mois	33

## Table des matières – suite

9	Rapport de la production d'oeufs transformés, Canada	33
---	--	----

### Qualité des données, concepts et méthodologie

	Production et valeur de la viande de volaille	34
	Production et valeur des oeufs	36
	Consommation de volaille et d'oeufs	38

### Appendice

I	Glossaire des termes	39
---	----------------------	----

### Graphiques

1.	Valeur des produits de la volaille, Canada, 1996 à 2005	6
2.	Production de viande de volaille, Canada, 1996 à 2005	6
3.	Disparition par personne de la viande, Canada, 1995 à 2004	7
4.	Production des oeufs, Canada, 1996 à 2005	7
5.	Consommation par personne d'oeufs, Canada, 1996 à 2005	8

## Faits saillants

---

### La valeur des produits avicoles maintient un niveau constant

En 2005, la valeur des produits avicoles, établit à 2,6 milliards de dollars, maintient un niveau semblable à celui de 2004. Les ventes de viande de volaille, y compris la dinde, ont augmenté de 2,1 %, atteignant une valeur de près de 1,9 milliard de dollars. Cependant, la valeur des ventes d'oeufs a diminué de 4,2 % comparativement à 2004 pour se fixer à 717,1 millions de dollars.

Les agriculteurs canadiens ont produit 1,2 million de tonnes de viande de volaille en 2005, soit une hausse de 3,6 % à partir de 2004. Le poulet représente près de 87 % de toute la production de viande de volaille. Cette production a augmenté de 3,1 % comparativement aux niveaux d'il y a un an. La production de dinde s'est fixée à 155 milliers de tonnes en 2005, en hausse de 7,1 % à partir de 2004.

La consommation de volaille s'est stabilisée ces dernières années, atteignant 13,7 kilogrammes par personne en 2005, soit une légère hausse de 1,5 % par rapport à l'an dernier mais nettement en hausse par rapport aux 11,6 kilogrammes consommés par personne il y a dix ans. Le lancement de produits de volaille variés qui sont faciles à préparer dans l'immédiat et prêts à être consommés plaisent aux consommateurs pressés par le temps et contribuent à la popularité continue de la volaille..

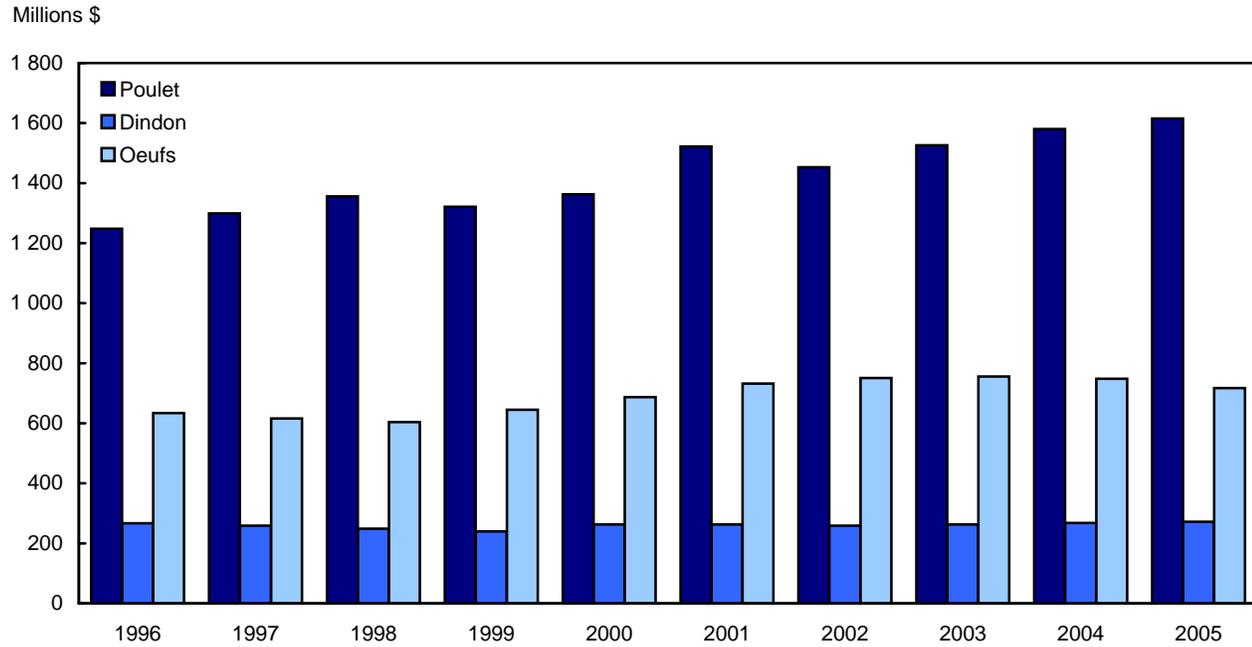
### La production d'oeufs augmente en 2005

La production d'oeufs, qui s'est fixée à 586,8 millions de douzaines en 2005, a augmenté de 5,9 % par rapport à 2004, rebondissant de l'effet de l'épidémie de Grippe aviaire (GA) en Colombie-Britannique.

La consommation annuelle d'oeufs s'est stabilisée ces dernières années pour s'établir à 12,9 douzaines d'oeufs par personne en 2005 à la suite d'une légère baisse en 2004. Dans l'ensemble, la croissance récente peut être attribuable à la publicité présentant les avantages nutritionnels des oeufs, à une plus grande utilisation d'oeufs dans le secteur de la restauration, à la popularité croissante des produits à valeur ajoutée et à une plus grande utilisation et accessibilité des produits d'oeufs transformés.

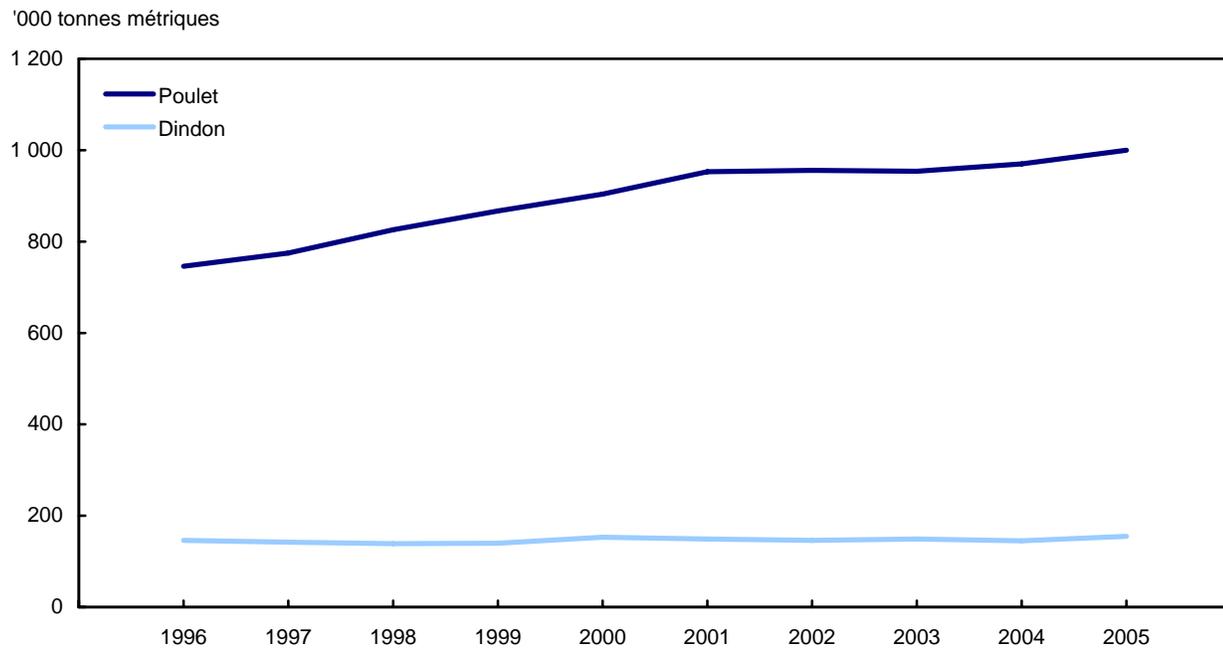
Graphique 1

Valeur des produits de la volaille, Canada, 1996 à 2005



Graphique 2

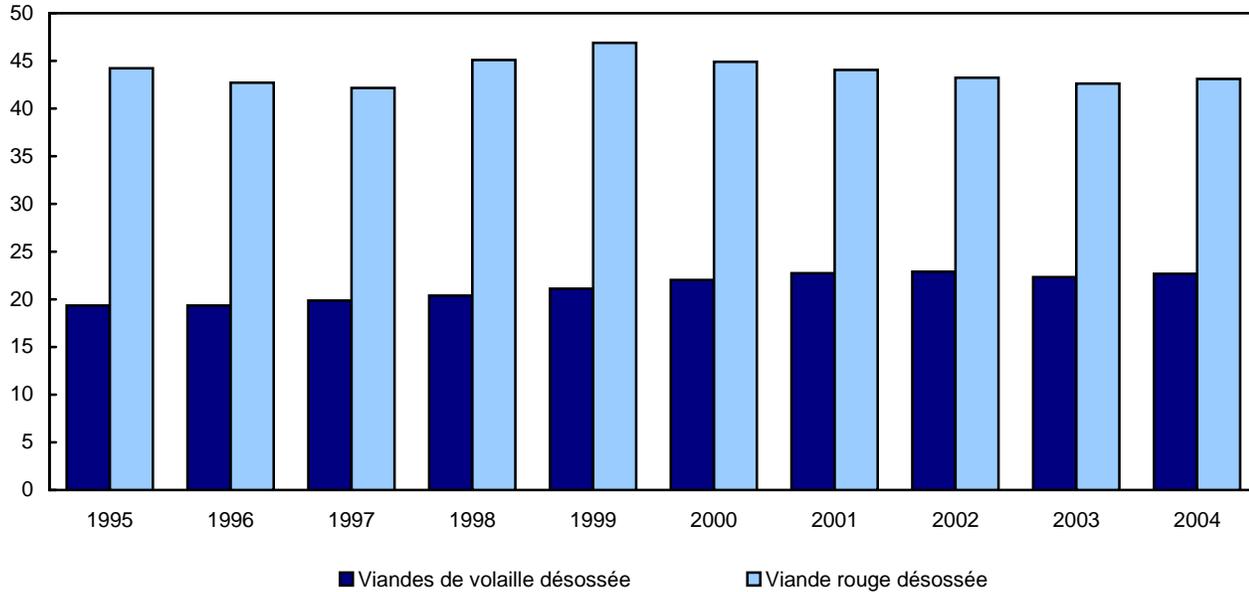
Production de viande de volaille, Canada, 1996 à 2005



**Graphique 3**

**Disparition par personne de la viande, Canada, 1995 à 2004**

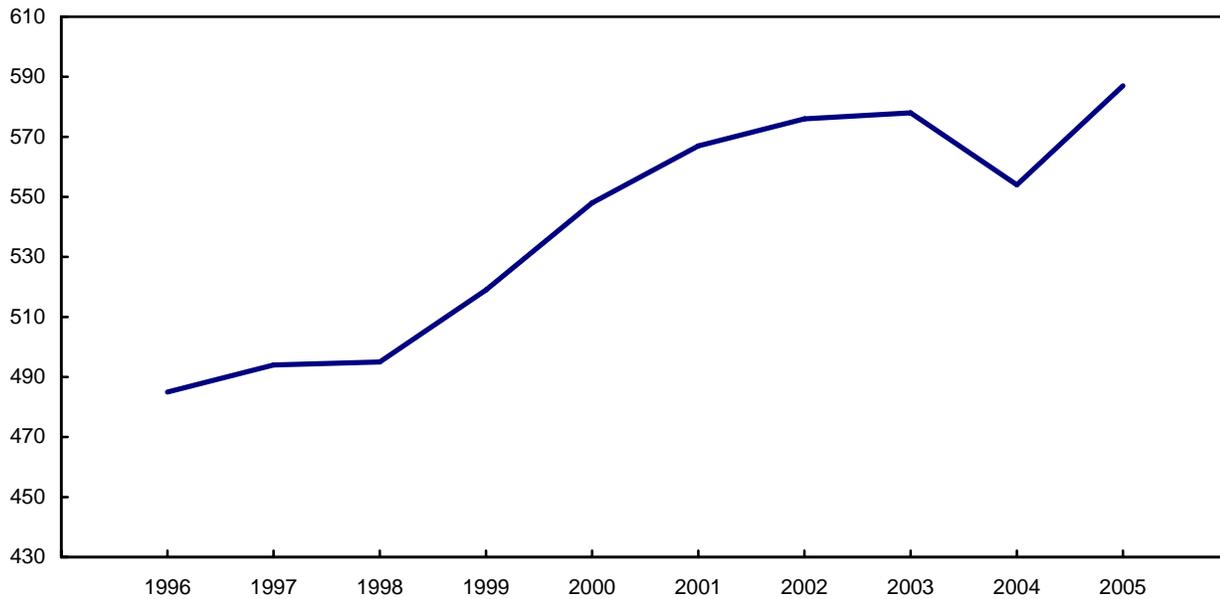
kg par personne



**Graphique 4**

**Production des oeufs, Canada, 1996 à 2005**

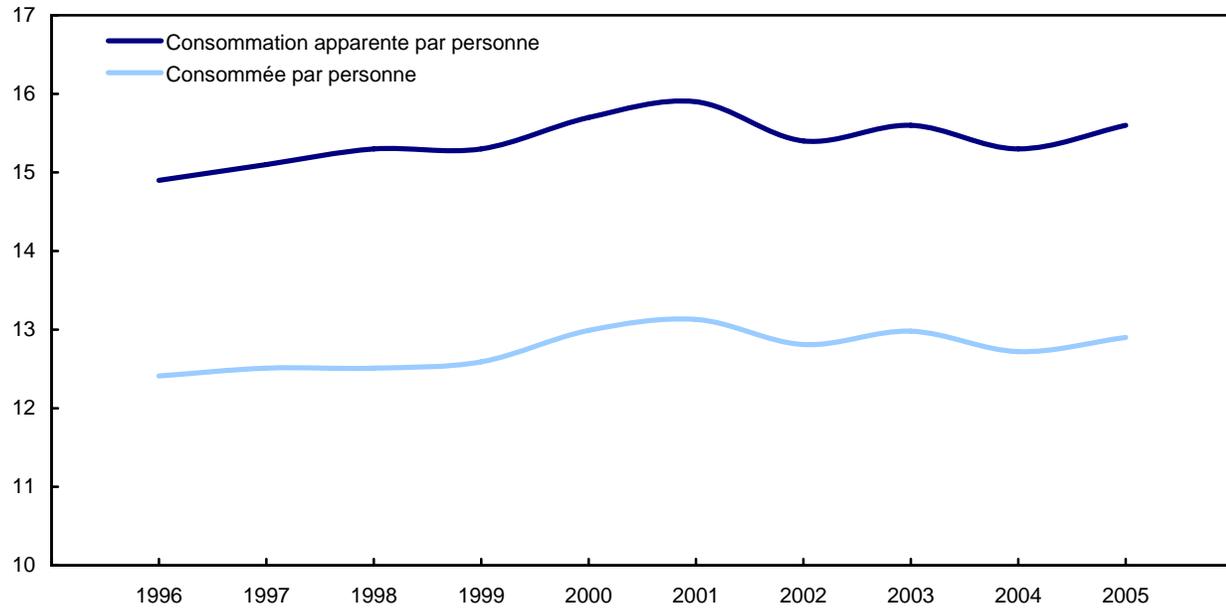
Millions de douzaines



**Graphique 5**

**Consommation par personne d'oeufs, Canada, 1996 à 2005**

Douzaines par personne



# Introduction

---

La présente publication renferme des données sur la production, la disponibilité et l'écoulement et la valeur de la viande de volaille et des oeufs. Elle comprend également le prix moyen des oeufs vendus pour la consommation, ainsi que la consommation apparente et la consommation par personne de viande de volaille et d'oeufs et la production et les stocks d'oeufs transformés.

Les données contenues dans la présente publication proviennent de diverses sources, notamment des données administratives et des recensements. Les données administratives sont fournies par l'Office canadien de commercialisation des oeufs (OCCO), Agriculture et Agroalimentaire Canada (AAC) et Statistique Canada. Les informations tirées du Recensement de l'agriculture et du Recensement de la population de Statistique Canada servent aussi au calcul des estimations.

Les données, produites à un niveau provincial, servent aux prises de décisions au sein des organismes gouvernementaux, des entreprises de transformation, des magasins de vente au détail, des universités, des associations de producteurs et des organismes de santé.

Statistique Canada produit des estimations de la production et de la valeur de la viande de volaille depuis 1951. Les concepts et méthodes ont évolué au fil des ans en raison de changements dans le secteur ou de la disponibilité des sources de données. Les utilisateurs devraient noter les points suivants :

- i. Les données qui figurent au Tableau 7 (Disponibilité et écoulement d'oeufs) sont produites en mai de chaque année et révisées annuellement. Les données sur la production et l'écoulement qui figurent aux tableaux 4 et 5 (production et disposition d'oeufs) peuvent être révisées au cours de l'année donc ne sont pas nécessairement directement comparables à celles du tableau 7;
- ii. depuis 1986, la consommation d'oeufs est corrigée pour tenir compte d'une perte de 1,95 % de la production d'oeufs totale, ce qui correspond aux oeufs fissurés et rejetés;
- iii. en outre, depuis 1986, une nouvelle méthode est utilisée pour calculer la consommation à la ferme;
- iv. les couvoirs ne vendent qu'un montant négligeable d'oeufs pour fin de consommation. Puisque aucune donnée sur les quantités vendues n'est disponible, l'on suppose qu'elle est nulle;
- v. Veuillez prendre note que la quantité et la valeur des oeufs vendus pour incubation au Nouveau-Brunswick comprennent aussi la quantité et la valeur pour les autres provinces atlantiques.

La majorité des séries de données sont disponibles sur CANSIM au même moment où l'information est publiée dans *Le Quotidien*, le véhicule officiel de diffusion de Statistique Canada. CANSIM, la base de données informatique de Statistique Canada, est un système de gestion de l'information conçu pour faciliter tant la recherche chronologique que l'analyse courante.

## Produits connexes

---

### Choisis parmi les publications de Statistique Canada

---

21-206-X	Statistiques sur les revenus des exploitants agricoles
21-207-X	Statistiques sur les revenus des familles agricoles
21-208-X	Statistiques sur les revenus et les dépenses des exploitations agricoles
23-003-X	Production d'oeufs

---

### Choisis parmi les tableaux de CANSIM de Statistique Canada

---

003-0017	Disponibilité et écoulement de viande de volaille et oeufs au Canada
003-0018	Production, écoulement et valeur à la ferme de viande de volaille
003-0019	Production de viande de poule et poulet, poids et valeur à la ferme
003-0020	Production et écoulement d'oeufs
003-0021	Placement de poussins et dindons pour la production
003-0022	Production et écoulement d'oeufs

---

### Choisis parmi les enquêtes de Statistique Canada

---

3421	Enquête sur les producteurs d'oeufs
5039	Production de volaille et d'oeufs

---

### Choisis parmi les tableaux du Canada en statistiques de Statistique Canada

---

- *Production d'oeufs, par province*
- *Production de volaille, par province*

## **Tableaux statistiques**

---

---

Tableau 1

## Production à la ferme de viande de volaille

	Oiseaux			Poids			Valeur		
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005
	en milliers			en milliers de kilogrammes			en milliers de dollars		
<b>Poulet</b>									
Canada	599 633	597 759	611 164	929 749	946 186	977 355	1 521 066	1 574 911	1 610 452
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	21 129	21 831	21 969	31 559	33 257	33 392	53 237	58 070	55 821
Nouveau-Brunswick	16 674	17 825	17 321	25 175	26 865	26 726	43 316	46 938	45 669
Québec	159 456	164 144	158 376	256 523	267 494	262 618	420 769	443 882	424 907
Ontario	188 685	195 723	196 461	302 942	319 473	323 906	494 911	531 682	525 359
Manitoba	27 202	28 303	28 931	39 235	40 500	41 204	63 577	67 145	66 705
Saskatchewan	23 070	25 342	21 850	30 782	33 404	31 326	50 364	55 524	49 213
Alberta	51 628	54 297	53 013	80 678	87 983	86 882	124 357	138 320	141 896
Colombie-Britannique	100 614	78 537	101 453	147 118	120 458	154 440	244 546	204 372	272 180
<b>Poule</b>									
Canada	16 306	15 762	15 089	24 617	23 592	22 722	5 418	4 855	4 764
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	340	82	79	497	231	224	240	126	128
Nouveau-Brunswick	469	328	155	620	407	280	202	131	89
Québec	4 382	4 312	4 266	6 614	6 500	6 527	2 242	2 058	2 162
Ontario	8 430	8 579	8 742	11 312	11 620	12 030	1 105	1 268	1 317
Manitoba	365	196	194	860	554	528	2	1	4
Saskatchewan	66	182	147	174	466	351	18	51	38
Alberta	514	487	272	1 419	1 212	614	136	132	63
Colombie-Britannique	1 740	1 596	1 233	3 119	2 602	2 167	1 472	1 088	962
<b>Total Poulet 1</b>									
Canada	615 939	613 522	626 253	954 366	969 778	1 000 077	1 526 484	1 579 766	1 615 216
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	21 469	21 913	22 048	32 056	33 488	33 615	53 478	58 195	55 949
Nouveau-Brunswick	17 144	18 153	17 476	25 795	27 272	27 006	43 518	47 069	45 758
Québec	163 838	168 456	162 642	263 137	273 994	269 144	423 011	445 940	427 070
Ontario	197 115	204 302	205 203	314 254	331 093	335 936	496 016	532 949	526 677
Manitoba	27 567	28 500	29 125	40 095	41 053	41 732	63 579	67 145	66 708
Saskatchewan	23 136	25 524	21 997	30 956	33 870	31 678	50 382	55 575	49 251
Alberta	52 142	54 784	53 286	82 097	89 195	87 496	124 493	138 452	141 959
Colombie-Britannique	102 354	80 133	102 687	150 237	123 059	156 608	246 018	205 460	273 141
<b>Dindon</b>									
Canada	19 834	19 526	20 492	148 911	145 107	155 419	262 844	268 015	271 691
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	722	730	731	3 495	3 522	3 543	6 151	6 458	6 069
Nouveau-Brunswick	327	330	362	2 446	2 463	2 700	4 200	4 373	4 504
Québec	4 298	4 449	4 343	30 825	31 423	31 554	54 972	57 895	55 004
Ontario	8 406	8 371	8 499	67 552	68 078	69 675	118 512	126 331	121 748
Manitoba	1 480	1 368	1 432	10 431	9 538	10 575	18 208	17 274	18 088
Saskatchewan	791	795	674	5 184	5 107	4 631	9 449	9 683	8 448
Alberta	1 687	1 662	1 757	13 191	12 129	13 117	24 242	23 209	24 033
Colombie-Britannique	2 118	1 816	2 688	15 747	12 809	19 583	27 037	22 717	33 726
<b>Volaille, total</b>									
Canada	635 772	633 048	646 745	1 103 277	1 114 885	1 155 496	1 789 327	1 847 781	1 886 906
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	22 191	22 643	22 779	35 551	37 010	37 159	59 628	64 653	62 018
Nouveau-Brunswick	17 470	18 484	17 838	28 241	29 735	29 706	47 718	51 442	50 263
Québec	168 136	172 904	166 985	293 963	305 416	300 697	477 983	503 835	482 074
Ontario	205 521	212 672	213 702	381 805	399 171	405 611	614 529	659 280	648 424
Manitoba	29 047	29 867	30 557	50 526	50 591	52 307	81 787	84 420	84 796
Saskatchewan	23 927	26 318	22 671	36 140	38 977	36 309	59 831	65 257	57 699
Alberta	53 829	56 446	55 042	95 288	101 323	100 613	148 735	161 661	165 992
Colombie-Britannique	104 472	81 949	105 375	165 984	135 868	176 190	273 055	228 177	306 867

1. Inclus poule.

Tableau 2-1

Écoulement à la ferme de viande de volaille — Poulet<sup>1</sup>

	Oiseaux			Poids			Valeur		
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005
	en milliers			en milliers de kilogrammes			en milliers de dollars		
<b>Vendus</b>									
Canada	615 532	613 130	625 856	953 447	968 855	999 158	1 525 172	1 578 495	1 614 038
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	21 463	21 907	22 042	32 039	33 472	33 599	53 451	58 168	55 923
Nouveau-Brunswick	17 141	18 151	17 474	25 791	27 268	27 001	43 513	47 064	45 753
Québec	163 812	168 430	162 617	263 075	273 932	269 083	422 918	445 846	426 981
Ontario	197 014	204 203	205 104	314 042	330 881	335 725	495 731	532 659	526 393
Manitoba	27 522	28 456	29 083	39 976	40 933	41 612	63 413	66 974	66 538
Saskatchewan	23 087	25 478	21 949	30 838	33 755	31 563	50 220	55 477	49 248
Alberta	52 017	54 673	53 169	81 832	88 928	87 231	124 090	138 041	141 537
Colombie-Britannique	102 307	80 079	102 633	150 126	122 943	156 492	245 864	205 304	272 980
<b>Consommation domestique</b>									
Canada	407	391	397	919	923	919	1 312	1 271	1 177
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	7	6	6	16	16	16	27	27	26
Nouveau-Brunswick	2	3	2	4	4	4	5	5	5
Québec	26	25	25	63	62	61	94	94	89
Ontario	101	99	99	212	212	211	285	290	283
Manitoba	45	44	43	119	121	120	167	172	171
Saskatchewan	49	46	47	118	116	115	162	97	3
Alberta	125	111	117	265	267	265	402	411	422
Colombie-Britannique	48	54	54	111	116	116	153	156	162
<b>Écoulement<sup>2</sup></b>									
Canada	615 939	613 522	626 253	954 366	969 778	1 000 077	1 526 484	1 579 766	1 615 216
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	21 469	21 913	22 048	32 056	33 488	33 615	53 478	58 195	55 949
Nouveau-Brunswick	17 144	18 153	17 476	25 795	27 272	27 006	43 518	47 069	45 758
Québec	163 838	168 456	162 642	263 137	273 994	269 144	423 011	445 940	427 070
Ontario	197 115	204 302	205 203	314 254	331 093	335 936	496 016	532 949	526 677
Manitoba	27 567	28 500	29 125	40 095	41 053	41 732	63 579	67 145	66 708
Saskatchewan	23 136	25 524	21 997	30 956	33 870	31 678	50 382	55 575	49 251
Alberta	52 142	54 784	53 286	82 097	89 195	87 496	124 493	138 452	141 959
Colombie-Britannique	102 354	80 133	102 687	150 237	123 059	156 608	246 018	205 460	273 141

1. Inclus poule.

2. Inclus vendus et consommation domestique.

Tableau 2-2

## Écoulement à la ferme de viande de volaille — Dindon

	Oiseaux			Poids			Valeur		
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005
	en milliers			en milliers de kilogrammes			en milliers de dollars		
<b>Vendus</b>									
Canada	19 818	19 511	20 478	148 798	145 004	155 315	262 642	267 823	271 506
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	721	730	731	3 493	3 521	3 542	6 148	6 455	6 066
Nouveau-Brunswick	326	330	362	2 445	2 462	2 699	4 198	4 372	4 503
Québec	4 297	4 448	4 342	30 818	31 417	31 548	54 960	57 885	54 994
Ontario	8 403	8 368	8 497	67 529	68 057	69 654	118 474	126 293	121 712
Manitoba	1 479	1 366	1 431	10 419	9 525	10 562	18 186	17 252	18 066
Saskatchewan	787	792	671	5 159	5 087	4 612	9 404	9 646	8 412
Alberta	1 683	1 658	1 752	13 157	12 096	13 085	24 180	23 147	23 973
Colombie-Britannique	2 116	1 815	2 687	15 737	12 800	19 574	27 021	22 701	33 710
<b>Consommation domestique</b>									
Canada	16	15	14	113	103	103	202	192	184
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	0	0	0	2	2	2	3	3	3
Nouveau-Brunswick	0	0	0	1	1	1	2	2	2
Québec	1	1	1	7	6	6	12	10	10
Ontario	3	3	3	22	21	21	39	38	36
Manitoba	2	2	2	12	13	13	21	23	22
Saskatchewan	4	3	3	25	20	20	46	37	36
Alberta	5	5	4	34	33	33	62	62	60
Colombie-Britannique	1	1	1	9	9	9	16	16	16
<b>Écoulement <sup>1</sup></b>									
Canada	19 834	19 526	20 492	148 911	145 107	155 419	262 844	268 015	271 691
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	722	730	731	3 495	3 522	3 543	6 151	6 458	6 069
Nouveau-Brunswick	327	330	362	2 446	2 463	2 700	4 200	4 373	4 504
Québec	4 298	4 449	4 343	30 825	31 423	31 554	54 972	57 895	55 004
Ontario	8 406	8 371	8 499	67 552	68 078	69 675	118 512	126 331	121 748
Manitoba	1 480	1 368	1 432	10 431	9 538	10 575	18 208	17 274	18 088
Saskatchewan	791	795	674	5 184	5 107	4 631	9 449	9 683	8 448
Alberta	1 687	1 662	1 757	13 191	12 129	13 117	24 242	23 209	24 033
Colombie-Britannique	2 118	1 816	2 688	15 747	12 809	19 583	27 037	22 717	33 726

1. Inclus vendus et consommation domestique.

Tableau 2-3

## Écoulement à la ferme de viande de volaille — Volaille, total

	Oiseaux			Poids			Valeur		
	2003	2004	2005	2003	2004	2005	2003	2004	2005
	en milliers			en milliers de kilogrammes			en milliers de dollars		
<b>Vendus</b>									
Canada	635 350	632 642	646 334	1 102 244	1 113 858	1 154 474	1 787 813	1 846 318	1 885 544
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	22 184	22 637	22 773	35 533	36 993	37 141	59 599	64 623	61 989
Nouveau-Brunswick	17 468	18 481	17 836	28 236	29 729	29 701	47 711	51 435	50 256
Québec	168 109	172 878	166 959	293 893	305 349	300 630	477 877	503 730	481 975
Ontario	205 417	212 571	213 601	381 571	398 939	405 380	614 204	658 952	648 105
Manitoba	29 001	29 822	30 513	50 395	50 458	52 174	81 599	84 226	84 604
Saskatchewan	23 874	26 269	22 620	35 997	38 842	36 174	59 624	65 123	57 660
Alberta	53 700	56 331	54 921	94 989	101 024	100 315	148 270	161 188	165 510
Colombie-Britannique	104 423	81 894	105 319	165 863	135 743	176 065	272 885	228 005	306 690
<b>Consommation domestique</b>									
Canada	422	406	411	1 032	1 027	1 023	1 514	1 463	1 362
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	7	6	6	18	18	18	29	30	29
Nouveau-Brunswick	3	3	2	6	5	5	7	7	7
Québec	27	26	26	69	67	67	106	105	99
Ontario	104	102	102	234	232	231	324	328	319
Manitoba	46	46	44	132	133	133	188	194	192
Saskatchewan	53	49	50	143	135	135	207	134	39
Alberta	129	115	121	299	299	298	464	473	482
Colombie-Britannique	49	55	55	121	126	125	170	172	177
<b>Écoulement <sup>1</sup></b>									
Canada	635 772	633 048	646 745	1 103 277	1 114 885	1 155 496	1 789 327	1 847 781	1 886 906
Terre-Neuve-et-Labrador	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Île-du-Prince-Édouard	x	x	x	x	x	x	x	x	x
Nouvelle-Écosse	22 191	22 643	22 779	35 551	37 010	37 159	59 628	64 653	62 018
Nouveau-Brunswick	17 470	18 484	17 838	28 241	29 735	29 706	47 718	51 442	50 263
Québec	168 136	172 904	166 985	293 963	305 416	300 697	477 983	503 835	482 074
Ontario	205 521	212 672	213 702	381 805	399 171	405 611	614 529	659 280	648 424
Manitoba	29 047	29 867	30 557	50 526	50 591	52 307	81 787	84 420	84 796
Saskatchewan	23 927	26 318	22 671	36 140	38 977	36 309	59 831	65 257	57 699
Alberta	53 829	56 446	55 042	95 288	101 323	100 613	148 735	161 661	165 992
Colombie-Britannique	104 472	81 949	105 375	165 984	135 868	176 190	273 055	228 177	306 867

1. Inclus vendus et consommation domestique.

Tableau 3

## Disponibilité et écoulement de viande de volaille

	2001	2002	2003	2004	2005
tonnes					
<b>Poulet</b>					
Production	929 827	931 617	929 749	946 186	977 355
Stocks au début	21 852	29 281	28 947	23 719	33 069
Importations	104 324	107 315	110 579	99 324	102 448
Total des ressources	1 056 003	1 068 213	1 069 275	1 069 229	1 112 872
Exportations	80 819	76 413	93 185	64 710	84 873
Stocks à la fin	29 281	28 947	23 719	33 069	38 201
Disparition intérieure, total	945 903	962 853	952 371	971 450	989 798
kilogrammes					
Disparition intérieure par personne, poids éviscéré	30,5	30,7	30,1	30,4	30,7
Disparition intérieure par personne, poids désossé	18,4	18,5	18,1	18,3	18,5
Consommation par personne <sup>2</sup>	10,8	10,8	10,6	10,7	10,8
tonnes					
<b>Poule</b>					
Production	23 121	24 348	24 617	23 592	22 722
Stocks au début	1 087	732	1 942	780	837
Importations	47 592	46 725	37 538	51 167	52 777
Total des ressources	71 800	71 805	64 097	75 539	76 336
Exportations	17 009	14 947	10 035	16 178	21 218
Stocks à la fin	732	1 942	780	837	1 257
Disparition intérieure, total	54 059	54 916	53 282	58 524	53 861
kilogrammes					
Disparition intérieure par personne, poids éviscéré	1,7	1,8	1,7	1,8	1,7
Disparition intérieure par personne, poids désossé	1,0	1,0	1,0	1,1	1,0
Consommation par personne <sup>2</sup>	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6
tonnes					
<b>Total Poulet<sup>1</sup></b>					
Production	952 948	955 965	954 366	969 778	1 000 077
Stocks au début	22 939	30 013	30 889	24 499	33 906
Importations	151 916	154 040	148 117	150 491	155 225
Total des ressources	1 127 803	1 140 018	1 133 372	1 144 768	1 189 208
Exportations	97 828	91 360	103 220	80 888	106 091
Stocks à la fin	30 013	30 889	24 499	33 906	39 458
Disparition intérieure, total	999 962	1 017 769	1 005 653	1 029 974	1 043 659
kilogrammes					
Disparition intérieure par personne, poids éviscéré	32,2	32,4	31,8	32,2	32,3
Disparition intérieure par personne, poids désossé	19,4	19,5	19,1	19,4	19,5
Consommation par personne <sup>2</sup>	11,4	11,4	11,2	11,4	11,4

Voir les notes à la fin du tableau.

Tableau 3 – suite

## Disponibilité et écoulement de viande de volaille

	2001	2002	2003	2004	2005
tonnes					
<b>Dindon</b>					
Production	149 493	146 413	148 911	145 107	155 419
Stocks au début	14 410	19 218	13 956	15 852	11 731
Importations	7 049	7 951	7 871	10 185	9 260
Total des ressources	170 952	173 582	170 738	171 144	176 410
Exportations	20 882	25 675	26 355	26 673	24 471
Stocks à la fin	19 218	13 956	15 852	11 731	12 393
Disparition intérieure, total	130 853	133 951	128 531	132 740	139 546
kilogrammes					
Disparition intérieure par personne, poids éviscéré	4,2	4,3	4,1	4,2	4,3
Disparition intérieure par personne, poids désossé	3,3	3,4	3,2	3,3	3,4
Consommation par personne <sup>2</sup>	2,2	2,2	2,1	2,2	2,3
tonnes					
<b>Viande de volaille, total</b>					
Production	1 102 441	1 102 378	1 103 277	1 114 885	1 155 496
Stocks au début	37 349	49 231	44 845	40 351	45 637
Importations	158 965	161 991	155 988	160 676	164 485
Total des ressources	1 298 755	1 313 600	1 304 110	1 315 912	1 365 618
Exportations	118 710	117 035	129 575	107 561	130 562
Stocks à la fin	49 231	44 845	40 351	45 637	51 851
Disparition intérieure, total	1 130 814	1 151 719	1 134 184	1 162 714	1 183 205
kilogrammes					
Disparition intérieure par personne, poids éviscéré	36,5	36,7	35,8	36,4	36,7
Disparition intérieure par personne, poids désossé	22,7	22,9	22,3	22,7	22,9
Consommation par personne <sup>2</sup>	13,6	13,7	13,3	13,5	13,7

1. Inclus poule.

2. À titre expérimental, à utiliser avec prudence. Les données de disparition ont été rajustées pour tenir compte des pertes qui peuvent survenir dans les points de vente au détail, les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette.

Tableau 4-1

## Production d'oeufs selon la province — Nombre moyen de pondeuses

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Moyennes annuelles
	en milliers												
<b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>													
2004	349	348	348	346	336	339	341	315	325	338	329	344	338
2005	348	342	344	341	329	337	346	336	334	342	333	334	339
2006	347	342	344	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>													
2004	127	127	128	128	128	127	127	124	125	126	122	125	126
2005	129	129	129	130	129	129	129	128	134	135	132	131	130
2006	128	128	131	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Nouvelle-Écosse</b>													
2004	736	739	735	728	738	733	725	714	698	725	749	759	732
2005	751	728	742	736	732	747	745	750	736	709	727	753	738
2006	753	749	754	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Nouveau-Brunswick</b>													
2004	780	753	782	791	793	773	764	767	771	766	766	804	776
2005	729	734	757	777	767	761	726	718	723	732	778	764	747
2006	714	741	767	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Québec</b>													
2004	4 619	4 615	4 648	4 640	4 626	4 625	4 614	4 641	4 606	4 565	4 637	4 777	4 634
2005	4 715	4 669	4 800	4 870	4 978	4 942	4 753	4 772	4 828	4 742	4 663	4 796	4 794
2006	4 834	4 764	4 859	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Ontario</b>													
2004	9 593	9 562	9 521	9 526	9 516	9 594	9 670	9 636	9 593	9 593	9 720	9 905	9 619
2005	9 894	9 734	9 712	9 813	9 835	9 844	9 786	9 760	9 778	9 699	9 671	9 519	9 754
2006	9 376	9 413	9 563	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Manitoba</b>													
2004	3 041	3 029	3 081	3 105	3 101	3 104	3 051	3 034	3 025	2 968	2 995	3 092	3 052
2005	3 107	3 094	3 120	3 087	3 078	3 111	3 102	3 091	3 077	3 030	3 045	3 090	3 086
2006	3 046	3 023	2 965	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Saskatchewan</b>													
2004	1 061	1 010	1 071	1 107	1 085	1 065	1 077	1 121	1 106	1 096	1 114	1 118	1 086
2005	1 126	1 135	1 106	1 078	1 120	1 176	1 189	1 179	1 147	1 176	1 215	1 197	1 154
2006	1 202	1 195	1 173	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Alberta</b>													
2004	2 242	2 228	2 199	2 252	2 278	2 251	2 286	2 367	2 362	2 337	2 385	2 403	2 299
2005	2 348	2 313	2 306	2 308	2 342	2 357	2 358	2 388	2 359	2 341	2 364	2 371	2 346
2006	2 365	2 318	2 286	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Colombie-Britannique</b>													
2004	2 821	3 340	3 282	2 394	1 327	1 301	1 549	1 674	1 576	1 544	1 640	1 699	2 012
2005	2 102	1 895	2 132	2 332	2 509	2 660	2 789	3 016	3 137	3 228	3 237	3 194	2 686
2006	2 801	3 155	3 132	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Canada</b>													
2004	25 369	25 751	25 795	25 017	23 928	23 912	24 205	24 392	24 187	24 057	24 456	25 025	24 673
2005	25 249	24 772	25 148	25 471	25 819	26 063	25 923	26 139	26 252	26 135	26 163	26 149	25 774
2006	25 566	25 828	25 974	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 4-2

## Production d'oeufs selon la province — Oeufs par 100 pondeuses

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
<b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>													
2004	2 424	2 335	2 477	2 428	2 480	2 427	2 472	2 519	2 435	2 511	2 466	2 560	29 528
2005	2 465	2 192	2 234	2 462	2 491	2 471	2 521	2 505	2 356	2 342	2 473	2 531	29 038
2006	2 432	2 222	2 273	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>													
2004	2 467	2 319	2 445	2 400	2 432	2 417	2 473	2 547	2 453	2 436	2 462	2 477	29 329
2005	2 320	2 194	2 251	2 302	1 707	2 398	2 395	2 336	2 231	2 315	2 289	2 335	27 065
2006	2 334	2 213	2 323	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Nouvelle-Écosse</b>													
2004	2 492	2 324	2 411	2 405	2 416	2 400	2 488	2 483	2 469	2 457	2 456	2 497	29 295
2005	2 466	2 236	2 374	2 430	2 514	2 448	2 552	2 551	2 454	2 464	2 516	2 524	29 533
2006	2 496	2 262	2 405	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Nouveau-Brunswick</b>													
2004	2 036	1 946	2 014	1 971	2 007	1 978	2 043	2 042	1 975	2 024	1 986	2 025	24 048
2005	2 098	1 939	2 041	1 998	2 012	1 994	2 103	2 028	2 043	2 040	2 015	2 155	24 463
2006	2 065	1 936	2 040	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Québec</b>													
2004	2 232	2 058	2 227	2 125	2 210	2 137	2 228	2 212	2 175	2 239	2 194	2 240	26 282
2005	2 218	2 053	2 210	2 099	2 191	2 129	2 197	2 210	2 142	2 213	2 164	2 233	26 059
2006	2 203	2 025	2 197	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Ontario</b>													
2004	2 331	2 107	2 299	2 211	2 307	2 239	2 301	2 279	2 219	2 298	2 291	2 382	27 268
2005	2 378	2 177	2 370	2 288	2 368	2 318	2 382	2 380	2 310	2 396	2 351	2 445	28 159
2006	2 444	2 225	2 419	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Manitoba</b>													
2004	2 775	2 509	2 751	2 627	2 721	2 635	2 712	2 719	2 617	2 690	2 613	2 771	32 146
2005	2 852	2 602	2 837	2 716	2 813	2 714	2 801	2 807	2 703	2 784	2 700	2 775	33 105
2006	2 800	2 539	2 789	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Saskatchewan</b>													
2004	2 103	1 942	2 110	2 014	2 138	2 058	2 128	2 074	2 020	2 103	2 053	2 112	24 859
2005	2 118	1 901	2 060	1 982	2 081	2 011	2 071	2 052	1 998	2 115	2 000	2 065	24 451
2006	2 043	1 868	1 929	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Alberta</b>													
2004	2 005	1 784	1 993	1 894	1 977	1 899	1 972	1 916	1 865	1 950	1 933	1 957	23 146
2005	2 010	1 822	2 001	1 916	2 009	1 911	1 983	1 941	1 898	1 969	1 936	2 011	23 411
2006	2 035	1 837	2 024	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Colombie-Britannique</b>													
2004	2 169	1 916	2 101	1 875	2 213	2 246	2 139	1 951	1 892	2 018	1 930	1 937	24 387
2005	2 051	2 006	2 143	1 998	2 140	1 990	2 078	2 040	1 971	2 029	2 006	2 077	24 529
2006	2 152	1 897	2 087	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Canada</b>													
2004	2 308	2 092	2 279	2 179	2 294	2 231	2 290	2 257	2 199	2 274	2 241	2 315	26 954
2005	2 329	2 143	2 318	2 228	2 312	2 242	2 314	2 302	2 231	2 302	2 258	2 338	27 320
2006	2 342	2 126	2 309	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 4-3

## Production d'oeufs selon la province en milliers de douzaines

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
	en milliers de douzaines												
<b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>													
2004	704	676	718	701	694	685	702	660	660	706	675	733	8 315
2005	716	625	640	699	682	693	727	702	656	668	685	705	8 199
2006	703	633	651	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>													
2004	261	246	261	256	259	256	261	264	255	255	251	257	3 082
2005	249	235	242	248	184	257	257	250	249	261	251	255	2 937
2006	248	236	253	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Nouvelle-Écosse</b>													
2004	1 528	1 431	1 477	1 459	1 486	1 465	1 504	1 477	1 437	1 485	1 532	1 579	17 860
2005	1 544	1 355	1 468	1 490	1 534	1 523	1 584	1 594	1 504	1 457	1 523	1 585	18 160
2006	1 566	1 413	1 512	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Nouveau-Brunswick</b>													
2004	1 324	1 221	1 312	1 299	1 327	1 275	1 301	1 305	1 268	1 292	1 267	1 357	15 547
2005	1 275	1 186	1 288	1 294	1 286	1 265	1 273	1 214	1 231	1 244	1 306	1 371	15 232
2006	1 229	1 196	1 304	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Québec</b>													
2004	8 592	7 916	8 627	8 218	8 519	8 236	8 567	8 556	8 348	8 518	8 477	8 917	101 492
2005	8 715	7 987	8 841	8 518	9 091	8 768	8 703	8 787	8 616	8 747	8 410	8 925	104 107
2006	8 876	8 039	8 896	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Ontario</b>													
2004	18 637	16 789	18 245	17 553	18 293	17 902	18 539	18 302	17 736	18 368	18 556	19 659	218 577
2005	19 604	17 662	19 179	18 713	19 407	19 018	19 424	19 358	18 821	19 364	18 946	19 394	228 889
2006	19 093	17 457	19 278	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Manitoba</b>													
2004	7 034	6 333	7 064	6 798	7 031	6 816	6 895	6 874	6 598	6 652	6 523	7 141	81 758
2005	7 385	6 708	7 377	6 986	7 215	7 035	7 240	7 230	6 931	7 029	6 850	7 147	85 135
2006	7 107	6 396	6 892	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Saskatchewan</b>													
2004	1 860	1 634	1 884	1 858	1 933	1 826	1 910	1 937	1 862	1 921	1 906	1 968	22 498
2005	1 988	1 798	1 899	1 781	1 942	1 971	2 052	2 017	1 910	2 073	2 025	2 060	23 514
2006	2 047	1 860	1 886	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Alberta</b>													
2004	3 745	3 313	3 652	3 554	3 754	3 562	3 756	3 779	3 670	3 797	3 842	3 920	44 343
2005	3 933	3 512	3 846	3 685	3 920	3 755	3 896	3 863	3 730	3 840	3 814	3 974	45 769
2006	4 010	3 548	3 855	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Colombie-Britannique</b>													
2004	5 099	5 334	5 747	3 740	2 448	2 435	2 761	2 722	2 485	2 596	2 637	2 743	40 747
2005	3 592	3 168	3 807	3 883	4 475	4 410	4 830	5 127	5 151	5 458	5 411	5 528	54 840
2006	5 023	4 987	5 448	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Canada</b>													
2004	48 783	44 893	48 986	45 435	45 743	44 458	46 196	45 877	44 318	45 590	45 667	48 274	554 218
2005	49 000	44 236	48 587	47 297	49 736	48 695	49 986	50 142	48 800	50 140	49 221	50 942	586 782
2006	49 903	45 762	49 974	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-1

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Canada

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	42 396	39 006	42 462	40 016	40 214	38 905	40 038	39 902	38 597	39 931	39 480	42 106	483 052
2005	43 302	38 572	42 279	41 276	43 350	42 518	43 706	43 830	42 737	44 177	43 224	44 745	513 716
2006	43 890	40 060	43 670	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	5 336	4 908	5 466	4 430	4 534	4 584	5 155	4 977	4 754	4 667	5 196	5 127	59 134
2005	4 636	4 694	5 254	4 990	5 317	5 127	5 187	5 221	4 992	4 876	4 934	5 099	60 326
2006	4 931	4 703	5 223	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	125	125	125	125	125	125	125	125	125	125	125	125	1 501
2005	125	125	125	125	125	125	125	125	125	125	125	125	1 501
2006	125	125	125	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	927	854	933	863	870	845	878	873	843	866	866	916	10 534
2005	937	846	929	906	945	925	967	966	946	962	938	974	11 240
2006	956	875	956	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	48 783	44 893	48 986	45 434	45 743	44 459	46 196	45 877	44 319	45 589	45 667	48 274	554 220
2005	49 000	44 236	48 587	47 297	49 737	48 695	49 985	50 142	48 800	50 140	49 221	50 942	586 783
2006	49 903	45 762	49 974	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	45 471	42 095	45 720	43 508	44 487	44 008	45 439	45 904	44 253	44 773	44 327	46 617	536 602
2005	43 533	38 061	41 757	40 884	43 009	42 260	43 567	44 340	43 027	44 611	43 942	45 427	514 418
2006	44 472	40 944	44 799	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	18 965	17 534	19 543	15 765	16 206	16 485	18 575	17 949	16 970	16 524	17 774	17 389	209 680
2005	15 335	15 545	17 501	16 641	17 899	17 157	17 242	17 344	16 583	16 177	16 386	16 937	200 747
2006	16 496	15 861	17 583	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	164	164	165	167	170	173	175	175	160	171	171	166	2 016
2005	156	154	162	162	162	162	163	164	154	167	167	165	1 932
2006	164	167	165	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	64 600	59 792	65 428	59 440	60 863	60 666	64 189	64 028	61 383	61 468	62 271	64 172	748 298
2005	59 023	53 760	59 419	57 687	61 069	59 578	60 971	61 848	59 764	60 955	60 495	62 528	717 097
2006	61 132	56 972	62 546	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-2

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Terre-Neuve-et-Labrador

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	690	663	704	687	680	672	688	647	647	692	662	718	8 151
2005	702	613	628	685	669	679	713	688	643	655	672	691	8 037
2006	689	620	638	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	14	13	14	14	14	13	14	13	13	14	13	14	162
2005	14	12	13	14	13	14	14	14	13	13	13	14	160
2006	14	12	13	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	704	676	718	701	694	685	702	660	660	706	675	733	8 316
2005	716	625	641	699	682	693	727	702	656	668	685	705	8 199
2006	703	633	651	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	1 061	1 019	1 082	1 056	1 046	1 032	1 058	995	1 001	1 071	1 024	1 111	12 555
2005	1 022	868	884	971	948	962	1 017	979	927	944	975	997	11 494
2006	935	862	887	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	4
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	4
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	1 061	1 019	1 083	1 056	1 046	1 033	1 058	995	1 001	1 071	1 024	1 112	12 559
2005	1 023	868	884	971	948	963	1 018	979	927	945	976	997	11 498
2006	936	862	887	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-3

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Île-du-Prince-Édouard

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	255	241	256	251	253	251	256	259	249	249	246	252	3 017
2005	243	230	237	243	178	252	251	245	243	256	245	249	2 872
2006	243	230	248	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	6
2005	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	6
2006	1	1	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	60
2005	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	59
2006	5	5	5	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	261	246	261	256	259	256	261	264	255	255	251	257	3 083
2005	249	235	242	248	184	257	257	250	249	261	251	255	2 937
2006	248	236	253	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	335	316	336	329	333	329	336	339	330	330	325	333	3 969
2005	303	280	288	296	217	306	306	299	302	317	304	309	3 526
2006	280	269	290	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	10
2005	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	8
2006	1	1	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	336	317	336	330	333	330	337	340	331	331	326	333	3 978
2005	304	281	289	297	218	307	306	300	302	317	305	309	3 534
2006	280	270	291	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-4

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Nouvelle-Écosse

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	1 520	1 423	1 469	1 452	1 478	1 458	1 496	1 469	1 429	1 477	1 524	1 571	17 765
2005	1 531	1 344	1 456	1 476	1 528	1 516	1 559	1 572	1 478	1 442	1 513	1 571	17 987
2006	1 551	1 400	1 498	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	18
2005	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	18
2006	2	2	2	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	7	6	6	6	6	6	7	6	6	6	7	7	77
2005	11	10	11	12	5	6	23	21	24	13	8	12	155
2006	14	11	12	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	1 528	1 431	1 477	1 459	1 486	1 465	1 504	1 477	1 437	1 485	1 532	1 579	17 860
2005	1 544	1 355	1 468	1 490	1 534	1 523	1 584	1 594	1 504	1 457	1 523	1 585	18 160
2006	1 566	1 413	1 512	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	2 037	1 906	1 967	1 944	1 979	1 952	2 005	1 969	1 929	1 994	2 056	2 119	23 855
2005	1 931	1 695	1 836	1 862	1 925	1 910	1 966	1 983	1 864	1 819	1 908	1 981	22 679
2006	1 847	1 687	1 806	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2005	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
2006	0	0	0	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	37
2005	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	3	37
2006	3	3	3	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	2 040	1 909	1 971	1 947	1 982	1 955	2 008	1 972	1 932	1 997	2 059	2 122	23 892
2005	1 934	1 698	1 839	1 865	1 928	1 913	1 969	1 986	1 867	1 822	1 911	1 984	22 716
2006	1 850	1 690	1 809	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-5

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Nouveau-Brunswick

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	857	814	843	829	834	832	857	853	827	841	829	854	10 071
2005	843	768	841	843	810	796	828	785	814	827	866	931	9 952
2006	847	808	872	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	440	382	442	443	466	417	418	426	416	424	412	476	5 162
2005	406	393	421	425	450	443	419	404	393	392	414	413	4 972
2006	357	364	406	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	11
2005	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	11
2006	1	1	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	26	24	26	25	26	25	25	25	25	25	25	27	303
2005	25	23	25	25	25	25	25	24	24	24	26	27	297
2006	24	23	25	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	1 324	1 221	1 312	1 298	1 327	1 275	1 301	1 305	1 269	1 291	1 267	1 357	15 548
2005	1 275	1 186	1 287	1 294	1 287	1 265	1 273	1 214	1 232	1 244	1 306	1 371	15 232
2006	1 229	1 196	1 303	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	1 154	1 096	1 136	1 116	1 124	1 121	1 155	1 149	1 123	1 142	1 125	1 159	13 599
2005	1 057	964	1 055	1 058	1 017	999	1 039	984	1 020	1 037	1 085	1 167	12 483
2006	980	952	1 027	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	1 376	1 195	1 383	1 386	1 456	1 302	1 306	1 330	1 300	1 325	1 289	1 489	16 138
2005	1 269	1 229	1 316	1 327	1 407	1 385	1 310	1 264	1 228	1 225	1 294	1 290	15 544
2006	1 115	1 137	1 268	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	17
2005	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	17
2006	1	1	1	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	2 532	2 292	2 520	2 504	2 582	2 425	2 462	2 481	2 424	2 468	2 416	2 649	29 754
2005	2 327	2 195	2 372	2 387	2 426	2 385	2 350	2 250	2 250	2 264	2 380	2 458	28 043
2006	2 096	2 090	2 296	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-6

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Québec

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	7 074	6 427	7 014	6 702	6 930	6 774	7 037	7 088	6 869	7 084	6 957	7 320	83 276
2005	7 215	6 458	7 127	6 892	7 438	7 209	7 196	7 226	7 134	7 358	7 031	7 408	85 692
2006	7 411	6 612	7 265	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	1 344	1 329	1 439	1 350	1 417	1 295	1 357	1 295	1 310	1 262	1 349	1 417	16 165
2005	1 324	1 367	1 536	1 454	1 470	1 382	1 331	1 384	1 308	1 212	1 209	1 337	16 313
2006	1 286	1 264	1 452	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	72
2005	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	6	72
2006	6	6	6	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	168	154	168	160	166	161	167	167	163	166	165	174	1 979
2005	170	156	172	166	177	171	170	171	168	171	164	174	2 030
2006	173	157	173	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	8 592	7 916	8 627	8 218	8 519	8 236	8 567	8 556	8 348	8 518	8 477	8 917	101 492
2005	8 715	7 987	8 841	8 518	9 091	8 768	8 703	8 787	8 616	8 747	8 410	8 925	104 107
2006	8 876	8 039	8 896	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	8 155	7 434	8 115	7 874	8 399	8 407	8 734	8 812	8 479	8 551	8 397	8 834	100 191
2005	7 963	6 869	7 585	7 336	7 917	7 674	7 661	7 716	7 613	7 855	7 633	8 041	91 863
2006	8 339	7 361	8 086	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	4 705	4 719	5 108	4 791	5 031	4 648	4 873	4 651	4 701	4 392	4 439	4 663	56 721
2005	4 198	4 333	4 869	4 610	4 660	4 380	4 272	4 441	4 200	3 865	3 857	4 290	51 975
2006	4 129	4 145	4 761	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	96
2005	8	7	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8	95
2006	8	8	8	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	12 868	12 161	13 231	12 673	13 438	13 063	13 615	13 471	13 188	12 951	12 844	13 505	157 008
2005	12 169	11 209	12 462	11 954	12 585	12 062	11 941	12 165	11 821	11 728	11 498	12 339	143 933
2006	12 476	11 514	12 855	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-7

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Ontario

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	16 563	14 845	16 161	15 629	16 275	15 860	16 387	16 210	15 702	16 422	16 393	17 411	193 858
2005	17 528	15 645	17 081	16 627	17 404	16 995	17 443	17 379	16 932	17 470	17 071	17 507	205 082
2006	17 279	15 641	17 273	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	1 678	1 584	1 695	1 549	1 628	1 660	1 757	1 702	1 655	1 555	1 768	1 832	20 061
2005	1 661	1 640	1 691	1 688	1 592	1 619	1 569	1 569	1 489	1 483	1 473	1 476	18 949
2006	1 409	1 443	1 596	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	396
2005	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	396
2006	33	33	33	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	363	327	356	342	357	349	362	357	346	358	362	383	4 262
2005	382	344	374	365	378	371	379	377	367	378	369	378	4 462
2006	372	340	376	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	18 637	16 789	18 245	17 553	18 293	17 902	18 539	18 302	17 736	18 368	18 556	19 659	218 577
2005	19 604	17 662	19 179	18 713	19 407	19 018	19 424	19 358	18 821	19 364	18 946	19 394	228 889
2006	19 093	17 457	19 278	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	17 406	15 732	17 123	16 841	17 993	18 136	18 741	18 931	18 294	18 416	18 380	19 518	215 511
2005	17 317	15 096	16 508	16 073	16 821	16 426	16 863	17 188	16 453	17 000	16 609	17 032	199 386
2006	17 156	15 651	17 269	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	6 005	5 701	6 100	5 622	5 973	6 094	6 446	6 245	5 892	5 535	5 765	5 972	71 350
2005	5 216	5 150	5 310	5 385	5 077	5 214	5 052	5 051	4 795	4 760	4 729	4 766	60 505
2006	4 651	4 761	5 252	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	44	44	44	44	45	47	47	48	43	45	45	45	541
2005	42	41	44	44	44	44	44	44	42	45	45	45	524
2006	46	46	44	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	23 455	21 477	23 267	22 507	24 011	24 277	25 234	25 224	24 229	23 996	24 190	25 535	287 402
2005	22 575	20 287	21 862	21 502	21 942	21 684	21 959	22 283	21 290	21 805	21 383	21 843	260 415
2006	21 853	20 458	22 565	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-8

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Manitoba

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	6 643	5 964	6 620	6 375	6 596	6 380	6 482	6 462	6 197	6 257	6 115	6 716	76 807
2005	7 014	6 322	6 931	6 574	6 762	6 593	6 815	6 800	6 521	6 618	6 383	6 705	80 038
2006	6 678	6 009	6 458	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	239	230	291	275	283	288	264	263	257	250	266	271	3 176
2005	212	240	287	261	297	290	269	274	260	259	318	288	3 257
2006	275	247	285	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	180
2005	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	180
2006	15	15	15	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	137	124	138	133	137	133	134	134	129	130	127	139	1 595
2005	144	131	144	136	141	137	141	141	135	137	134	139	1 660
2006	139	125	134	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	7 034	6 333	7 064	6 798	7 031	6 816	6 895	6 874	6 598	6 652	6 523	7 141	81 758
2005	7 385	6 708	7 377	6 986	7 215	7 035	7 240	7 230	6 931	7 029	6 850	7 147	85 135
2006	7 107	6 396	6 892	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	4 730	4 208	4 648	4 470	4 691	4 527	4 699	4 868	4 648	4 686	4 633	5 087	55 895
2005	4 773	4 316	4 710	4 441	4 636	4 547	4 802	5 009	4 845	4 900	4 816	5 043	56 838
2006	4 638	4 205	4 693	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	856	827	1 043	986	1 029	1 049	960	959	936	911	967	986	11 509
2005	771	875	1 046	952	1 083	1 056	980	998	947	942	1 159	1 047	11 856
2006	1 001	900	1 037	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	13	13	13	13	13	13	15	15	15	15	15	15	168
2005	13	13	13	13	13	13	14	15	15	15	15	15	167
2006	13	13	14	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	5 599	5 048	5 704	5 469	5 733	5 589	5 674	5 842	5 599	5 612	5 615	6 088	67 572
2005	5 557	5 204	5 769	5 406	5 732	5 616	5 796	6 022	5 807	5 857	5 990	6 105	68 861
2006	5 652	5 118	5 744	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-9

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Saskatchewan

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	1 641	1 420	1 632	1 658	1 723	1 626	1 658	1 695	1 633	1 694	1 670	1 735	19 785
2005	1 735	1 560	1 657	1 559	1 698	1 728	1 800	1 781	1 712	1 801	1 761	1 766	20 558
2006	1 776	1 607	1 650	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	168	167	200	149	157	149	200	189	178	175	184	180	2 095
2005	199	188	190	172	191	190	197	182	146	217	210	239	2 319
2006	216	202	184	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	180
2005	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	15	180
2006	15	15	15	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	36	32	37	36	38	36	37	38	36	37	37	38	438
2005	39	35	37	35	38	38	40	39	37	40	39	40	457
2006	40	36	37	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	1 860	1 634	1 884	1 858	1 933	1 826	1 910	1 937	1 862	1 921	1 906	1 968	22 498
2005	1 988	1 798	1 899	1 781	1 942	1 971	2 052	2 017	1 910	2 073	2 025	2 060	23 514
2006	2 047	1 860	1 886	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	1 859	1 614	1 862	1 924	2 050	1 981	2 024	2 123	2 046	2 082	2 051	1 995	23 611
2005	1 892	1 698	1 813	1 712	1 863	1 896	1 977	1 937	1 856	1 968	1 922	1 928	22 462
2006	1 935	1 779	1 829	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	602	600	716	534	571	544	727	689	647	638	670	653	7 591
2005	724	684	691	626	695	690	717	661	532	788	764	871	8 443
2006	785	735	669	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	20	20	20	21	21	21	21	21	20	21	21	20	247
2005	19	19	19	19	19	19	19	19	18	20	20	20	230
2006	20	21	20	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	2 481	2 234	2 598	2 479	2 642	2 546	2 772	2 833	2 713	2 741	2 742	2 668	31 449
2005	2 635	2 401	2 523	2 357	2 577	2 605	2 713	2 617	2 406	2 776	2 706	2 819	31 135
2006	2 740	2 535	2 518	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-10

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Alberta

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	3 043	2 754	2 988	2 926	3 096	2 950	3 032	3 070	3 021	3 179	3 100	3 254	36 413
2005	3 256	2 906	3 170	3 059	3 211	3 103	3 176	3 185	3 079	3 202	3 163	3 326	37 836
2006	3 346	2 979	3 250	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	596	461	560	526	552	510	618	602	544	511	634	557	6 670
2005	567	505	568	521	600	546	611	570	545	530	544	538	6 646
2006	553	467	497	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	396
2005	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	33	396
2006	33	33	33	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	73	65	71	69	73	69	73	74	72	74	75	76	864
2005	77	68	75	72	76	73	76	75	73	75	74	77	891
2006	78	69	75	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	3 745	3 313	3 652	3 554	3 754	3 562	3 756	3 779	3 670	3 797	3 842	3 920	44 343
2005	3 933	3 512	3 846	3 685	3 920	3 755	3 896	3 863	3 730	3 840	3 814	3 974	45 769
2006	4 010	3 548	3 855	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	3 592	3 267	3 549	3 531	3 825	3 729	3 836	3 863	3 765	3 875	3 776	3 714	44 322
2005	3 555	3 170	3 471	3 344	3 511	3 393	3 478	3 479	3 370	3 527	3 482	3 658	41 438
2006	3 676	3 327	3 627	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	2 171	1 677	2 059	1 937	2 030	1 875	2 275	2 244	2 029	1 905	2 396	2 105	24 703
2005	2 145	1 909	2 147	1 970	2 270	1 947	2 181	2 036	1 947	1 894	1 942	1 920	24 308
2006	1 975	1 668	1 774	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	43	43	43	44	45	46	46	45	42	44	44	42	527
2005	40	40	41	41	41	41	41	41	39	41	41	41	488
2006	41	43	42	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	5 806	4 987	5 651	5 512	5 900	5 650	6 157	6 152	5 836	5 824	6 216	5 861	69 552
2005	5 740	5 119	5 659	5 355	5 822	5 381	5 700	5 556	5 356	5 462	5 465	5 619	66 234
2006	5 692	5 038	5 443	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 5-11

## Disposition d'oeufs, quantités et valeur selon la province — Colombie-Britannique

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.	Totaux annuels
quantités, en milliers de douzaines													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	4 109	4 455	4 775	3 508	2 348	2 103	2 145	2 149	2 022	2 035	1 984	2 276	33 909
2005	3 235	2 726	3 152	3 318	3 652	3 647	3 925	4 169	4 181	4 548	4 519	4 590	45 662
2006	4 070	4 153	4 518	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	871	755	840	139	32	265	542	500	395	490	582	394	5 805
2005	267	360	561	469	716	657	791	838	850	784	766	810	7 869
2006	835	717	804	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	240
2005	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	240
2006	20	20	20	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Avec fuites et rejetés</b>													
2004	99	104	112	73	48	47	54	53	48	51	51	53	793
2005	70	62	74	76	87	86	94	100	100	106	106	108	1 069
2006	98	97	106	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Écoulement des oeufs, total</b>													
2004	5 099	5 334	5 747	3 740	2 448	2 435	2 761	2 722	2 485	2 596	2 637	2 743	40 747
2005	3 592	3 168	3 807	3 883	4 475	4 410	4 830	5 127	5 151	5 458	5 411	5 528	54 840
2006	5 023	4 987	5 448	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
valeur, en milliers de dollars													
<b>Vendus pour consommation</b>													
2004	5 142	5 503	5 902	4 424	3 048	2 794	2 852	2 855	2 639	2 627	2 560	2 748	43 094
2005	3 720	3 105	3 607	3 792	4 154	4 146	4 458	4 767	4 777	5 244	5 208	5 272	52 250
2006	4 687	4 851	5 286	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Vendus pour incubation</b>													
2004	3 250	2 815	3 134	509	116	973	1 988	1 831	1 465	1 818	2 248	1 521	21 668
2005	1 012	1 365	2 122	1 771	2 707	2 485	2 730	2 893	2 934	2 703	2 641	2 753	28 116
2006	2 840	2 515	2 822	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Consommation domestique</b>													
2004	30	30	31	31	32	32	32	32	26	32	32	30	370
2005	28	28	31	31	31	31	31	31	26	32	32	30	362
2006	30	30	31	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Valeur d'écoulement des oeufs, total</b>													
2004	8 422	8 348	9 067	4 964	3 196	3 799	4 872	4 718	4 130	4 477	4 840	4 299	65 132
2005	4 760	4 498	5 760	5 594	6 892	6 662	7 219	7 691	7 737	7 979	7 881	8 055	80 728
2006	7 557	7 396	8 139	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 6

## Stocks d'oeufs congelés et oeufs comestibles sèches, Canada

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
tonnes métriques												
<b>Oeufs entiers, total</b>												
2004	381	615	702	627	799	894	1 044	1 090	814	764	844	951
2005	817	1 132	1 187	1 017	923	837	734	859	755	671	757	727
2006	549	948	1 250	1 010	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Jaune, total</b>												
2004	310	70	406	443	408	376	392	335	351	433	563	475
2005	497	552	566	553	548	605	776	687	639	609	663	765
2006	710	717	956	790	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Blanc, total</b>												
2004	103	90	110	118	122	117	134	101	126	107	127	110
2005	163	148	147	128	122	100	119	91	124	83	87	137
2006	75	97	97	110	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Oeufs comestibles sèches</b>												
2004	761	698	772	776	591	590	506	762	781	850	725	926
2005	1 097	1 096	1 064	1 088	1 056	1 064	1 016	835	907	998	744	1 074
2006	862	986	1 042	580	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Poudre, entiers et mélanges</b>												
2004	248	244	275	260	229	193	98	215	189	214	232	281
2005	358	291	340	376	396	303	333	293	284	229	232	286
2006	262	227	223	216	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Poudre de jaunes et mélanges</b>												
2004	189	181	180	224	116	120	119	247	266	266	287	298
2005	359	419	338	339	313	427	273	146	170	210	211	262
2006	207	311	301	162	..	..	..	..	..	..	..	..
<b>Poudre d'albumen</b>												
2004	324	273	317	293	246	278	289	300	327	369	205	347
2005	380	386	386	373	347	334	411	396	452	559	301	525
2006	392	448	518	202	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 7

## Disponibilité et écoulement d'oeufs

	2001	2002	2003	2004	2005
en milliers de douzaines					
Production	566 659	575 789	577 612	554 218	586 782
Stocks au début	7 962	9 026	10 737	8 697	9 578
Importations	41 959	42 880	44 304	68 025	46 532
Total des ressources	616 580	627 695	632 653	630 940	642 892
Exportations	43 860	59 632	55 997	61 697	60 442
Utilisés pour incubation	60 821	61 985	61 614	59 134	60 326
Avec fuites et rejets	10 759	11 051	11 047	10 534	11 240
Stocks à la fin	9 026	10 737	8 697	9 578	9 113
Disparition intérieure, total	492 114	484 290	495 298	489 997	501 771
douzaines					
Disparition intérieure par personne	15,9	15,4	15,6	15,3	15,6
Consommation par personne <sup>1</sup>	13,1	12,8	13,0	12,7	12,9

1. À titre expérimental, à utiliser avec prudence. Les données de disparition ont été rajustées pour tenir compte des pertes qui peuvent survenir dans les points de vente au détail, les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette.

Tableau 8

## Prix moyen des oeufs vendus pour consommation au Canada, par mois

	Janv.	Févr.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juill.	Août	Sept.	Oct.	Nov.	Déc.
	dollars par douzaine											
1998	1,06	1,05	1,05	1,05	1,04	1,04	1,02	1,02	1,02	1,00	1,00	1,00
1999	0,98	0,98	0,98	0,99	1,00	1,00	1,02	1,01	1,01	1,01	1,00	0,99
2000	0,99	0,99	0,99	0,99	1,00	1,00	0,98	1,02	1,03	1,03	1,04	1,04
2001	1,02	1,02	1,04	1,04	1,05	1,05	1,05	1,05	1,04	1,05	1,07	1,06
2002	1,05	1,05	1,05	1,05	1,05	1,05	1,05	1,09	1,07	1,07	1,07	1,10
2003	1,05	1,06	1,06	1,06	1,06	1,06	1,07	1,07	1,07	1,07	1,07	1,07
2004	1,07	1,08	1,08	1,09	1,11	1,13	1,14	1,15	1,15	1,12	1,12	1,11
2005	1,00	0,99	0,99	0,99	0,99	0,99	1,00	1,01	1,01	1,01	1,02	1,02
2006	1,01	1,02	1,03	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Tableau 9

## Rapport de la production d'oeufs transformés, Canada

	Oeufs entiers	Jaunes	Albumen	Total des oeufs transformés
	kilogrammes			
<b>Total des oeufs cassés</b>				
2003	30 032 825	10 749 516	19 461 976	60 244 317
2004	24 776 368	7 620 863	13 728 322	46 125 553
2005	26 991 320	8 745 305	16 149 294	51 885 919
<b>D'oeufs congelés</b>				
2003	3 390 821	3 730 944	1 483 631	8 605 396
2004	3 120 313	2 476 640	759 878	6 356 831
2005	2 680 171	2 860 990	912 089	6 453 250
<b>D'oeufs liquides</b>				
2003	23 104 299	2 531 102	5 378 880	31 014 281
2004	19 384 914	2 419 455	4 790 931	26 595 300
2005	22 333 496	3 109 602	4 879 711	30 322 809
<b>Poudre d'oeufs</b>				
2003	1 915 670	1 852 538	2 129 767	5 897 975
2004	895 982	1 306 663	1 301 471	3 504 116
2005	964 512	1 201 930	1 673 582	3 840 024

# Production et valeur de la viande de volaille

---

## Concepts

Les estimations de la production et de la valeur de la viande de volaille comprennent la viande de poulet (y compris de poule à bouillir) et de dindon et dinde vendue par les producteurs et la quantité consommée par ces mêmes producteurs. La production est mesurée à la fois selon le nombre d'oiseaux abattus et selon le poids éviscéré des oiseaux abattus. Les estimations des quantités vendues sont produites au niveau provincial et comprennent l'abattage commercial et non commercial. L'abattage commercial est rajusté en fonction des mouvements interprovinciaux et internationaux. L'abattage commercial comprend tous les oiseaux qui ont été abattus dans des abattoirs enregistrés tandis que l'abattage non commercial correspond aux oiseaux qui pourraient être abattus à la ferme. La valeur de la production de la viande de volaille est calculée en se servant du prix moyen par kilogramme (poids éviscéré) donné aux producteurs. Les prix comprennent toutes les primes et gratifications qui peuvent être attribuées pour des produits particuliers et excluent les montants déduits avant le versement du paiement au producteur (c.-à-d. les frais d'entreposage, de transport et d'administration).

La consommation sur les fermes est la quantité de viande de volaille qui est consommée par les producteurs et leurs familles immédiate. L'on attribue le prix du marché aux quantités consommées puisque cela représente le revenu que les producteurs auraient reçu si les quantités avaient été vendues.

## Méthodologie

Les données administratives sur la production et la valeur de la viande de volaille proviennent principalement d'AAC. Les inspecteurs de l'Agence canadienne d'inspection des aliments font la collecte de données sur les quantités lors de l'inspection des viandes dans les usines de transformation en vertu de la Loi sur l'inspection des viandes. À moins d'indication contraire, ces données sont publiées sans ajustement. L'abattage commercial représente tous les oiseaux abattus dans les usines de transformation enregistrées. Le nombre ainsi que le poids de tous les oiseaux abattus dans ces usines sont déclarés à AAC, qui les publie.

L'estimation de l'abattage non commercial est basée sur des données fournies hebdomadairement à AAC par les couvoirs enregistrés. Ces données dénombrent les placements de poussins de lots restreints destinés à la production de viande. Les données sur les placements sont rajustées en fonction du nombre d'oiseaux morts ou conservés pour la ponte afin d'en arriver à une estimation du nombre de poulets qui atteignent la maturité. L'estimation des pertes dues aux décès et l'estimation de la période de croissance nécessaire aux poussins pour atteindre la maturité sont obtenues des spécialistes du secteur. L'abattage non commercial se divise en consommation sur les fermes et en oiseaux vendus. On calcule la consommation sur les fermes en multipliant la consommation par personne de la viande de la volaille en question par la population vivant sur les fermes produisant ce type de volaille.

La population humaine sur les fermes est obtenue du couplage du Recensement de l'agriculture et du Recensement de la population.

Pour calculer la valeur de la production de viande de poulet, on utilise deux prix obtenus des usines de transformation enregistrées et publiés par AAC : un pour les poulets qui pèsent moins de 2,3 kg et un autre pour ceux qui pèsent 2,3 kg et plus. Le prix de la catégorie correspondante est multiplié par la quantité produite afin d'obtenir la valeur totale. Pour les poulets abattus sur les fermes (y compris pour la consommation sur les fermes), on se sert du prix des poulets qui pèsent 2,3 kg et plus pour calculer la valeur de la production.

Les données sur la production et les prix des poules à bouillir proviennent des rapports que les usines de transformation enregistrées fournissent à AAC. Aucun calcul n'est effectué en vue de déterminer le nombre de

poules à bouillir abattues sur les fermes, car celui-ci est considéré négligeable. On calcul la consommation sur les fermes de la même manière que dans le cas de la production de viande de poulet.

La production de viande de dindon et dinde est basée sur les oiseaux abattus dans les abattoirs enregistrés, dont les données proviennent d'AAC, et sur l'abattage non commercial. L'estimation de l'abattage non commercial, c'est-à-dire les dindons et dindes abattus sur les fermes, provient des données sur les stocks de dindons et dindes tirées du plus récent Recensement de l'agriculture. La consommation sur les fermes est calculée de la même manière que pour la production de viande de poulet.

Deux prix servent au calcul de la valeur de la production de la viande de dindon et dinde : l'un pour les dindons et dindes pesant moins de 5,0 kg et l'autre pour ceux pesant 5,0 kg et plus. Le prix de la catégorie correspondante est multiplié par la quantité produite afin d'obtenir la valeur.

### **Qualité des données**

Les données sur le nombre d'oiseaux vendus, sur le poids des oiseaux éviscérés et sur leur valeur proviennent de sources administratives. Les producteurs sont payés pour les oiseaux qu'ils vendent par l'intermédiaire des abattoirs enregistrés en fonction de ces dossiers administratifs. À cause de ce processus, on estime élevée la qualité des données administratives. Les abattoirs enregistrés représentent environ 99 % de la production totale de volaille. On peut en conclure que les valeurs de la production totale doivent également être fiables. Les sources administratives font l'objet d'erreurs non dues à l'échantillonnage, tel que les omissions, les répétitions et les erreurs touchant la déclaration, l'enregistrement et le traitement des données. On ne peut mesurer directement les effets de ces erreurs.

Même si les données sur la viande de volaille ne font l'objet d'aucune révision systématique, les révisions qui surviennent reflètent les mises à jour découlant des entrées tardives et des corrections engendrées par les classifications erronées et par les erreurs effectuées au cours de la saisie des données. Dans l'ensemble, la variation entre les chiffres initiaux et les chiffres révisés est très légère (p. ex. elle est inférieure à 1 % pour les poulets et les dindons et dindes).

# Production et valeur des oeufs

---

## Concepts

La production totale d'oeufs au Canada et dans les provinces comprend tous les oeufs vendus pour la consommation, consommés par les producteurs et destinés à l'incubation, ainsi que les oeufs fissurés et rejetés. Les estimations regroupent la production auprès de trois catégories d'exploitations : les troupeaux enregistrés, les troupeaux non enregistrés et les troupeaux d'approvisionnement des couvoirs.

On calcule la valeur de la production d'oeufs à l'échelon provincial en se basant sur un prix différent pour les oeufs produits selon les trois différentes catégories d'exploitations susmentionnées. Ces prix comprennent toutes les primes et gratifications qui peuvent être attribuées pour certains produits, et ils excluent les frais déduits avant que le producteur ne soit payé (c'est-à-dire les frais d'entreposage, de transport et d'administration).

La production d'oeufs est calculée en se basant sur le nombre moyen de pondeuses et un taux moyen de ponte calculé. Les pondeuses sont par définition âgées de 19 semaines et plus, à l'exception des poules dans les troupeaux d'approvisionnement des couvoirs où les pondeuses sont âgées de 26 semaines et plus. Le nombre de pondeuses ainsi que le taux moyen de ponte sont obtenus des trois catégories d'exploitations (les troupeaux enregistrés, les troupeaux non enregistrés et les troupeaux d'approvisionnement des couvoirs).

## Méthodologie

Les troupeaux enregistrés doivent être enregistrés auprès des offices provinciaux de commercialisation des oeufs et fournir des renseignements à ces derniers. Le nombre de pondeuses dans les troupeaux enregistrés est fourni par l'OCCO, l'organisme régulateur de l'industrie de production des oeufs. L'OCCO, de son côté, reçoit les chiffres des offices provinciaux de commercialisation des oeufs. Ces données sont utilisées directement lors des estimations sans leurs effectuer aucune modification.

Les troupeaux non enregistrés sont ceux dont le nombre d'oiseaux est inférieur aux limites fixées par les offices provinciaux de commercialisation des oeufs. Cette limite varie d'une province à l'autre, allant de 100 à 500 oiseaux. L'estimation du nombre de pondeuses dans les troupeaux non enregistrés est basée sur les données censitaires.

Les troupeaux d'approvisionnement des couvoirs produisent les oeufs d'incubation des oiseaux élevés pour la ponte et des oiseaux élevés pour leur viande. Le nombre de pondeuses dans les troupeaux d'approvisionnement de couvoir est estimé par Statistique Canada d'après le nombre d'oiseaux (volaille à griller) fourni par l'Office canadien de commercialisation des oeufs d'incubation de poulet à chair et d'après les renseignements sur les oeufs mis en place de l'OCCO et d'après le taux de ponte moyen selon le type de volaille.

Les taux de ponte pour les troupeaux enregistrés, les troupeaux non enregistrés et les troupeaux d'approvisionnement de couvoir sont établis au niveau provincial et sont estimés par des spécialistes de l'industrie.

Des estimations sur l'ensemble des pondeuses, les taux de ponte et la production d'oeufs sont préparées tous les mois à partir de données administratives. Les pondeuses des troupeaux enregistrés représentent la majeure partie de la population des pondeuses, et l'OCCO publie chaque semaine les données relatives à cette catégorie de pondeuses.

Les estimations mensuelles sur les troupeaux non enregistrés sont calculées sur la base des courbes saisonnières chronologiques. Les taux de ponte ne varient pas d'une manière spectaculaire.

On apporte des modifications aux taux de ponte sur la base des classements d'oeufs qu'effectue mensuellement l'OCCO à partir de ses postes de classement.

On calcule la valeur de la production d'oeufs des troupeaux enregistrés au moyen des prix qui sont fournis par l'OCCO, qui régit tous les prix reçus par les producteurs. Pour les troupeaux non enregistrés, les prix sont calculés selon les renseignements de l'industrie. Dans le cas des oeufs produits par les troupeaux d'approvisionnement des couvoirs, l'on attribue à tous les oeufs le prix payé aux producteurs d'oeufs de poulet à griller. Ces prix sont fournis par l'Office canadien de commercialisation des oeufs d'incubation de poulet à chair. Les estimations de la production sont multipliées par les prix pour obtenir la valeur de la production totale.

On juge que la qualité des données sur le nombre de pondeuses dans les troupeaux enregistrés est élevée, étant donnée que le nombre de pondeuses dans ces troupeaux est fixé par l'allocation des contingents et que les troupeaux sont sujets à des vérifications régulières. La grande majorité des pondeuses se trouvent dans les troupeaux enregistrés si bien que les estimations du nombre total de pondeuses peuvent également être considérées comme de haute qualité. Selon les données du Recensement de l'agriculture de 2001, plus de 90 % de l'ensemble des pondeuses dans chaque province font partie de troupeaux enregistrés, sauf en Saskatchewan et en Alberta, où les pourcentages s'élèvent respectivement à 79 % et 86 %.

## Révisions

Le nombre de pondeuses dans les troupeaux enregistrés proviennent de l'Office canadien de commercialisation des oeufs et font l'objet de révisions mineures. Les estimations mensuelles du nombre de pondeuses dans les troupeaux non enregistrés sont révisées, au besoin, une fois les résultats du Recensement de l'agriculture disponibles.

On évalue tous les mois les taux de ponte des troupeaux enregistrés et non enregistrés en se basant sur les données administratives sur les oeufs classés dans les postes enregistrés publiées par l'OCCO.

# Consommation de volaille et d'oeufs

---

## Concepts

La Division de l'agriculture de Statistique Canada produit des données sur la quantité d'aliments disponibles pour consommation (consommation apparente par personne) ainsi que des estimations de la quantité d'aliments consommés au Canada.

Les valeurs de la consommation apparente par personne représentent ce dont dispose en moyenne pour sa consommation l'ensemble de la population canadienne. Les estimations ne représentent pas les approvisionnements totaux de volaille et d'oeufs réellement consommés par une personne ou par un groupe de personnes en particulier, étant donné qu'on n'estime pas la quantité de déchets ou de pertes durant le transport vers les détaillants et dans les ménages, les institutions privées et les restaurants.

La quantité estimée d'aliments consommés correspond aux données sur la consommation apparente par personne qui ont été rajustées pour tenir compte des pertes qui peuvent survenir dans les points de vente au détail, dans les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette. Il faut être prudent lorsqu'on utilise ces données – lesquelles devraient être considérées comme expérimentales.

## Méthodologie

On a recours à une méthode résiduelle afin de calculer les quantités de viande de volaille et d'oeufs dont on dispose pour la consommation humaine. Des bilans annuels sont préparés afin de déterminer les niveaux de consommation. On estime l'offre totale en additionnant les stocks d'ouverture, la production annuelle et les importations. On retranche de l'offre totale les exportations et les stocks de fermeture afin d'estimer la consommation apparente intérieure. Les exportations et les importations de viande de volaille sont obtenues d'AAC. On détermine la consommation apparente par personne en divisant la consommation apparente intérieure par le total de la population canadienne au 1er juillet de chaque année. Les données sur la population proviennent de la Division de la démographie de Statistique Canada. Les estimations de la quantité d'aliments consommés sont produites en appliquant à la consommation apparente par personne des facteurs qui tiennent compte des pertes qui peuvent survenir dans les points de vente au détail, dans les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette.

On obtient la consommation apparente intérieure des oeufs en soustrayant de l'offre totale les exportations, les oeufs d'incubation, ainsi que les oeufs fissurés et rejetés. Depuis 1986, on a recours à une méthodologie révisée pour calculer la consommation d'oeufs, qui soustrait 1,95 % de la production totale d'oeufs afin de tenir compte des oeufs fissurés et rejetés. Les importations et les exportations sont fournies par la Division du commerce international de Statistique Canada. On divise ensuite la consommation apparente intérieure par la population du Canada au 1er juillet afin de produire les estimations de la consommation apparente par personne. Les estimations de la quantité d'oeufs consommés sont produites en appliquant à la consommation apparente par personne des facteurs qui tiennent compte des pertes qui peuvent survenir dans les points de vente au détail, dans les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette.

# Appendice I

---

## Glossaire des termes

**Consommation apparente par personne** : désigne la quantité d'aliments disponibles en moyenne pour le total de la population canadienne. Les données sur la consommation apparente sont divisées par la population canadienne au 1er juillet, ce qui permet d'obtenir une estimation de la consommation apparente par personne. Ces estimations ne représentent pas les quantités réellement consommées par une personne ou un groupe de personnes puisqu'elles ne tiennent pas compte des pertes durant le transport, dans les points de vente au détail, les ménages, les établissements privés ou les restaurants.

**Données administratives** : les données qui sont recueillies par des agences privées ou publiques ou des organismes responsables de l'administration de programmes ou de la législation.

**OEufs fissurés et rejetés** : les oeufs qui n'ont pas respectés les standards de qualité requis.

**OEufs mis en place** : oeufs féconds dans les couvoirs qui, après éclosion, fourniront les poussins pour le remplacement des poules pondeuses ou pour l'engraissement pour la production de viande.

**Poids éviscéré** : le poids d'un oiseau qui n'a pas été désossé, mais dont la tête, les plumes, les pattes et les entrailles ont été enlevées.

**Poules à bouillir** : poules pondeuses qui ont terminé leur cycle de ponte et qui sont abattues pour la viande.

**Poulets à griller** : poulets élevés pour la production de viande.

**Quantité d'aliments consommés** : La quantité estimée d'aliments consommés correspond aux données sur la consommation apparente par personne rajustées pour tenir compte des pertes qui peuvent survenir dans les points de vente au détail, les ménages, lors de la cuisson ou dans l'assiette. Il faut être prudent lorsqu'on utilise ces données – lesquelles devraient être considérées comme expérimentales.

**Troupeau d'approvisionnement des couvoirs** : troupeau de poules pondeuses qui produisent les oeufs qui vont éclore en poussin. Ces poussins deviendront des poules pondeuses ou seront élevés pour la production de viande.